



Bryssel, 23. heinäkuuta 2026
(OR. en)

10021/26

LIMITE

CORLX 569
CFSP/PESC 836
RELEX 766
COEST 439
FIN 799

SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET

Asia: NEUVOSTON PÄÄTÖS Valko-Venäjän tilanteen johdosta ja sen johdosta, että Valko-Venäjä on osallisena Venäjän Ukrainaa vastaan kohdistamassa hyökkäyksessä, määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2012/642/YUTP muuttamisesta

NEUVOSTON PÄÄTÖS (YUTP) 2026/...,

annettu ... päivänä ...kuuta ...,

**Valko-Venäjän tilanteen johdosta ja sen johdosta, että Valko-Venäjä on osallisena
Venäjän Ukrainaa vastaan kohdistamassa hyökkäyksessä,
määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2012/642/YUTP muuttamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 29 artiklan,

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 15 päivänä lokakuuta 2012 päätöksen 2012/642/YUTP¹.
- (2) Venäjän federaation presidentti ilmoitti 24 päivänä helmikuuta 2022 sotilasoperaatiosta Ukrainassa, ja Venäjän asevoimat aloittivat hyökkäyksen Ukrainaa vastaan, myös Valko-Venäjän alueelta käsin. Kyseinen hyökkäys loukkasi räikeästi Ukrainan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja itsenäisyyttä.
- (3) Neuvosto tuomitsi päätelmissään 19 päivänä helmikuuta 2024 jyrkästi Valko-Venäjän hallinnon jatkuvan tuen Venäjän hyökkäyssodalle Ukrainaa vastaan ja kehotti Valko-Venäjää pidättymään tällaisista toimista ja noudattamaan kansainvälisiä velvoitteitaan.
- (4) Tilanteen vakavuuden vuoksi ja vastauksena Valko-Venäjän jatkuvaan osallisuuteen Venäjän Ukrainaa vastaan kohdistamaan hyökkäykseen on aiheellista ottaa käyttöön uusia rajoittavia toimenpiteitä.

¹ Neuvoston päätös 2012/642/YUTP, annettu 15 päivänä lokakuuta 2012, Valko-Venäjän tilanteen johdosta ja sen johdosta, että Valko-Venäjä on osallisena Venäjän Ukrainaa vastaan kohdistamassa hyökkäyksessä, määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä (EUVL L 285, 17.10.2012, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2012/642/oj>).

- (5) On erityisesti aiheellista laajentaa niiden tuotteiden luetteloa, joilla saatetaan edistää Valko-Venäjän sotilaallista ja teknologista kehittämistä tai sen puolustus- ja turvallisuusalan kehittämistä, luettelemalla tuotteita, joita Venäjä on käyttänyt hyökkäyssodassaan Ukrainaa vastaan, ja Valko-Venäjän sotilasjärjestelmien kehittämistä tai tuotantoa edistäviä tuotteita, mukaan lukien suihkumoottorien korroosionkestävissä pinnoitteissa käytettävät nikkelijauheet, nikkelimetallit ja nikkeliseokset; ajoaineissa ja erikoismetalliseoksissa käytettävät berylliumjauheet; avaruusteollisuudessa ja puolustusosalalla käytettävät itsekiinnittyvät kalvot, teipit ja kaistaleet; miehittämättömille ilma-aluksille ominaiset ilmailutarvikkeet, kuten maalaitteisto, häirintä-/sieppausjärjestelmät, laukaisujärjestelmät ja servomoottorit; sekä miehittämättömien ilma-alusten tai ohjusten lennon lopettamisen järjestelmät.
- (6) On myös aiheellista muuttaa poikkeuksia, jotta voidaan varmistaa internetinfrastruktuurin ylläpitämisen edellyttämien tavaroiden ja palvelujen jatkuva tarjonta suurelle yleisölle Valko-Venäjällä.
- (7) On myös aiheellista ottaa käyttöön lisärajoituksia sellaisten tavaroiden tuonnille, joiden avulla Valko-Venäjä voi monipuolistaa tulonlähteitään ja jotka siten mahdollistavat sen osallistumisen Venäjän Ukrainaa vastaan käymään hyökkäyssotaan, mukaan lukien rajoitukset kuparimalmeille, nikkelimalmeille, lyijymalmeille, jalometallimalmeille, muokkaamattomalle sinkille, maa-alkalimetalleille, tietyille epäorgaanisille kemikaaleille (sinkkioksidit ja kromioksidit), mäntyöljylle, lasiesineille ja autonosille.

- (8) On myös aiheellista laajentaa Valko-Venäjän kansalaisia tai Valko-Venäjällä asuvia luonnollisia henkilöitä koskeva kielto omistaa tiettyjä oikeushenkilöitä, yhteisöjä tai elimiä, jotka on perustettu tai muodostettu jonkin jäsenvaltion lainsäädännön mukaisesti, taikka käyttää niissä määräysvaltaa tai toimia niiden hallintoelimissä siten, että kieltoa sovelletaan kaikkiin Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) 2023/1114² määritellyjä kryptovarapalveluja tarjoaviin yhteisöihin.
- (9) Päätös 2012/642/YUTP olisi sen vuoksi muutettava vastaavasti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

² Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2023/1114, annettu 31 päivänä toukokuuta 2023, kryptovarojen markkinoista sekä asetusten (EU) N:o 1093/2010 ja (EU) N:o 1095/2010 ja direktiivien 2013/36/EU ja (EU) 2019/1937 muuttamisesta (EUVL L 150, 9.6.2023, s. 40, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1114/oj>).

Muutetaan päätös 2012/642/YUTP seuraavasti:

1) muutetaan 1 b artikla seuraavasti:

- a) kumotaan 3 d kohta;
- b) korvataan 14 a kohta seuraavasti:

”14 a. Poiketen siitä, mitä 1 ja 3 kohdassa säädetään, toimivaltaiset viranomaiset voivat myöntää luvan CN-koodeihin 8517 62 ja 8523 52 kuuluvien tuotteiden myyntiin, toimitukseen, siirtoon tai vientiin tai niihin liittyvän teknisen tai rahoitusavun antamiseen muuhun kuin sotilaalliseen käyttöön tai muita kuin sotilaallisia loppukäyttäjiä varten, todettuaan, että tällaiset tuotteet tai niihin liittyvä tekninen tai rahoitusapu on tarkoitettu siviilialan sähköisiin viestintäverkkoihin.”;

2) korvataan 2 c artiklan 4 kohdan e alakohta seuraavasti:

”e) sellaisia siviilialan sähköisiä viestintäverkkoja varten, jotka eivät ole julkisessa määräysvallassa olevan tai yli 50-prosenttisesti julkisomisteisen yhteisön omistuksessa;”;

3) korvataan 2 d artiklan 4 kohdan e alakohta seuraavasti:

”e) sellaisia siviilialan sähköisiä viestintäverkkoja varten, jotka eivät ole julkisessa määräysvallassa olevan tai yli 50-prosenttisesti julkisomisteisen yhteisön omistuksessa;”;

4) muutetaan 2 r a artikla seuraavasti:

- a) kumotaan 9 a ja 9 b kohta;
- b) korvataan 9 c kohta seuraavasti:

”9 c. Edellä 1 ja 2 kohdassa säädettyjä kieltoja ei sovelleta 26 päivästä tammikuuta 2026 31 päivään joulukuuta 2026 saakka Valko-Venäjältä peräisin olevien tai Valko-Venäjältä vietyjen CN-koodiin 2901 10 00 kuuluvien tavaroiden ostoon tai tuontiin Unkariin edellyttäen, että tavarat on tarkoitettu käytettäväksi yksinomaan Unkarissa.”;

- c) lisätään kohta seuraavasti:

”9 f. CN-koodeihin 3803, 7006, 7008, 7009, 7011, 7013, 7014, 7017, 7018, 7020, 8707 ja 8708 kuuluvien tuotteiden osalta 1 ja 2 kohdassa säädettyjä kieltoja ei sovelleta ennen ... päivää ...kuuta ... [EUVL: lisätään tämän päätöksen voimaantulopäivä] tehtyjen sopimusten eikä tällaisten sopimusten täytäntöön panemiseksi tarvittavien liitännäissopimusten täytäntöönpanoon ... päivään ...kuuta ... [EUVL: lisätään päivämäärä, joka on 3 kuukautta tämän muutospäätöksen voimaantulopäivästä] saakka.”;

5) korvataan 2 s artiklan 3 aa kohta seuraavasti:

”3 aa. Poiketen siitä, mitä 1 kohdassa säädetään, toimivaltaiset viranomaiset voivat myöntää luvan CN-koodiin 8471 80 kuuluvien koneiden myyntiin, toimitukseen, siirtoon tai vientiin tai niihin liittyvän teknisen tai rahoitusavun antamiseen muuhun kuin sotilaalliseen käyttöön tai muita kuin sotilaallisia loppukäyttäjiä varten todettuaan, että tällaiset koneet tai niihin liittyvä tekninen tai rahoitusapu on tarkoitettu siviilialan sähköisiin viestintäverkkoihin, sanotun kuitenkaan rajoittamatta asetuksen (EU) 2021/821 mukaisia lupavaatimuksia.”;

6) korvataan 2 u artiklan 1 b kohta seuraavasti:

”1 b. Kielletään 26 päivästä maaliskuuta 2025 alkaen Valko-Venäjän kansalaisilta tai Valko-Venäjällä asuvilta luonnollisilta henkilöiltä suora tai välillinen omistaminen tai määräysvallan käyttö taikka hallintoelimissä toimiminen jonkin jäsenvaltion lainsäädännön mukaisesti perustetussa tai muodostetussa kryptovaran lompakko-, tili- tai säilytyspalveluja tarjoavassa oikeushenkilössä, yhteisössä tai elimessä. Kieltoa sovelletaan ... päivästä ...kuuta ... *[EUVL: tämän muutospäätöksen voimaantulopäivä + 1 kuukausi]* myös sellaisten oikeushenkilöiden, yhteisöiden tai elinten tapauksessa, jotka on perustettu tai muodostettu jonkin jäsenvaltion lainsäädännön mukaisesti ja jotka tarjoavat mitä tahansa muita kryptovarapalveluja, sellaisina kuin ne on määritelty asetuksessa (EU) 2023/1114.”;

7) korvataan 2 w artiklan 2 kohta seuraavasti:

”2. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta jäsenvaltioiden, Euroopan talousalueeseen kuuluvan maan tai Sveitsin kansalaisiin eikä luonnollisiin henkilöihin, joilla on tilapäinen tai pysyvä oleskelulupa jossakin jäsenvaltiossa, Euroopan talousalueeseen kuuluvassa maassa tai Sveitsissä.”.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty ...ssa/ssä ... päivänä ...kuuta ...

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja